123 — 69

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

# SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province: Ontario — District No. 123 Rainy River; S. District No. — Enumeration District / District du recenseur No. 43 in dans Unorganized Township (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Chas H. Lamson, Enumerator / Recenseur. June 1911

Page 6

| NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. | | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. | | | | | | | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. | | | | | | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. | | | | WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS. | | | | | | | | | INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE. | | | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Dwelling House. / Maison habitée. | Family (occupied or vacant dwelling). / Famille (ou maison habitée ou inoccupée). | Name of each person in family, boarder or visitor. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution. | Place of habitation. (Town, village or city, ward; town or village. Enumerate consecutively all at township or parish; street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu d'habitation. (Canton et paroisse, cité, ville ou village. Energ en commençant, et toujours le nom de la municipalité ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.) | Sex. / Sexe. | Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage. | Citizenship, naturalized, alien or subject. / Citoyenneté, naturalisé, étranger ou sujet. | Month of birth. / Mois de naissance. | Year of birth. / Année de naissance. | Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire. | Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada. | Year of naturalization, if naturalized. / Pour les étrangers naturalisés, année de la naturalisation. | Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu. | Nationality. / Nationalité. | Religion. / Religion. | Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier. | Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a. | Employer. / Patron. | Employee. / Employé. | Working on own account. (Not employing others.) / Travaillant à son compte. (N'ayant employés.) | Hours per week in 1910 if employed at time of census. / Heures par semaine en 1910 si employé au moment du recensement. | Weeks employed in 1910 at any occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à un métier ou à un emploi quelconque. | Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 au principal métier ou emploi. | Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal. | Hours of working time per week at chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine au principal métier, s'il y en a. | Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant du principal métier ou emploi. | Total earnings in 1910 from other than chief occupation. / Gain total en 1910 provenant d'autres sources que du principal métier ou emploi. | Rate of earnings per hour. / Taux de salaire par heure. | Trade or craft per hour. / Métier ou emploi. | Class of insurance in force. / Genre d'assurance en vigueur. | For life. / Sur la vie. | Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie. | Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance en une année. | Number of schools in 1910. / Nombre de classes en 1910. | Can write. / Sait écrire. | Can read. / Sait lire. | Language commonly spoken. / Langue communément parlée. | Can't read, can't write, can't speak English or French. / Ne sait ni lire ni écrire, ne parle ni l'anglais ni le français. | Blind. / Aveugle. | Deaf-mute. / Sourd-muet. | Specify infirmity. / Spécifier l'infirmité. |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 |
| | | Smith Duncan | Spruce | M | Brother | S | Apr | 1881 | 30 | Scotland | 1886 | | Scotch | Canadian | Presbyterian | Bush foreman | | 11 | 3 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Norland Richard | " | M | | S | Feb | 1888 | 23 | Sweden | 1908 | | Swedish | Canadian | Lutheran | Bushman | | 11 | 6 | 7.5 | 1/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Johnston Benjamin | " | M | | S | M | 1884 | 27 | Sweden | 1911 | | Swedish | Canadian | Lutheran | Carpenter | | 11 | 6 | 7.5 | 1/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Nawaski John | " | M | | S | Nov | 1888 | 22 | Austria | 1907 | | Austrian | Canadian | Lutheran | Carpenter | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Barons Stephen | " | M | | M | Feb | 1881 | 30 | Austria | 1907 | | Austrian | Canadian | Roman Catholic | Bushman | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Robert Taylor | " | M | | S | Oct | 1888 | 22 | Scotland | 1910 | | Scotch | Canadian | Presbyterian | Bush man | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Dawson Nicholas | " | M | | S | Dec | 1883 | 28 | Norwegian | 1910 | | Swedish | Canadian | Lutheran | Bush man | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Beckmen Charles | " | M | | S | May | 1889 | 22 | Sweden | 1904 | | Swedish | Canadian | Lutheran | Bush man | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Berglsten Herbert | " | M | | S | June | 1888 | 23 | Sweden | 1910 | | Swedish | Canadian | Lutheran | Bush man | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Johnston Joel | " | M | | S | Feb | 1886 | 24 | Sweden | 1909 | | Swedish | Canadian | Lutheran | Bush man | | 11 | 6 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Banic Stanzas | " | M | | M | March | 1870 | 40 | Poland | 1893 | | Polish | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Geddis John | " | M | | S | June | 1883 | 28 | Poland | 1906 | | Polish | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Speich Frank | " | M | | S | July | 1873 | 38 | England | 1902 | | English | Canadian | Methodist | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Varrama Yoseph | " | M | | S | Oct | 1887 | 21 | Austria | 1908 | | Austrian | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Jovitich Mirko | " | M | | S | Feb | 1877 | 34 | Austria | 1906 | | | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Yorasanthi John | " | M | | M | Dec | 1870 | 40 | Austria | 1906 | | | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Simunowvel Stephen | " | M | | M | April | 1870 | 41 | Austria | 1910 | | | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Kovarechi Geoff | " | M | | M | April | 1868 | 43 | Austria | 1907 | | | Austrian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Kawarchi Michael | " | M | | M | Feb | 1878 | 33 | Austria | 1911 | | | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Yoost | " | M | | M | — | 1870 | 40 | Austria | 1911 | | | Canadian | R. Catholic | Labourer | | 11 | 2 | 7.5 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Rev. Alfred | " | M | | S | Feb | 1876 | 35 | England | 1903 | | English | Canadian | Anglican | Pres. Father | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | C.P.R. | | 52 | | 60 | 800 | | | | | | | | | | | |
| | | Marion Frank | " | M | | S | Oct | 1884 | 26 | England | 1906 | | English | Canadian | Anglican | Cook | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 52 | | 60 | 600 | | | | | | | | | | | |
| | | Heather Victor | " | M | | S | May | 1884 | 27 | England | 1903 | | English | Canadian | Anglican | Cook | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 60 | | 60 | 600 | | | | | | | | | | | |
| | | James Francis | " | M | | S | June | 1886 | 25 | England | 1905 | | English | Canadian | Anglican | Engineer | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 12 | | 60 | 600 | | | | | | | | | | | |
| | | Sheldon James | " | M | | S | Oct | 1880 | 30 | England | 1905 | | English | Canadian | Anglican | Navvy | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 27 | | 60 | 600 | | | | | | | | | | | |
| | | Bull Mitchell | " | M | | S | Oct | 1888 | 22 | U.S.A. | 1903 | | Celtic | Canadian | Anglican | Rambler | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 43 | | 60 | 800 | | | | | | | | | | | |
| | | Burnam Charles | " | M | | S | Oct | 1888 | 22 | England | 1906 | | English | Canadian | Anglican | Rambler | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 42 | | 60 | 700 | | | | | | | | | | | |
| | | Smithurst James | " | M | | S | Nov | 1878 | 32 | Scotland | 1911 | | Scotch | Canadian | Presbyterian | Hunter | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Waller Sydney | " | M | | S | June | 1888 | 22 | England | 1909 | | English | Canadian | Anglican | Hunter | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 43 | | 60 | 700 | | | | | | | | | | | |
| | | Savoie Ernest | " | M | | S | Dec | 1880 | 30 | France | 1906 | | French | Canadian | R. Catholic | Rambler | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 43 | | 60 | 700 | | | | | | | | | | | |
| | | Robinson Lyndon | " | M | | S | Aug | 1892 | 18 | U.S.A. | 1907 | | Celtic | Canadian | Methodist | Hunter | | 11 | 6 | 24 | 3/10 | | | 43 | | 60 | 700 | | | | | | | | | | | |
| | | Easton William E. | " | M | | W | Oct | 1873 | 55 | England | 1906 | | English | Canadian | Anglican | Cook | | 11 | 6 | 15 | 3/10 | | | 43 | | 60 | 700 | | | | | | | | | | | |
| | | Polo Joseica | Section No 1 | M | | M | Sept | 1875 | 35 | Italy | 1912 | | Italian | Canadian | R. Catholic | Section foreman | | 11 | 2 | 3 | 3/10 | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Marcelli George | Section House | M | Head | M | Oct | 1878 | 32 | Italy | 1909 | | Italian | Canadian | R. Catholic | " " | | 11 | 2 | 3 | 3/10 | | | 5 | | 26 | 50 | | | | | | | | | | | |
| | | " Marcellino | " | S | Wife | M | Feb | 1880 | 27 | Italy | 1910 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | " Josephine | " | F | Daughter | S | Aug | 1909 | 1 | Italy | 1910 | | Italian | Canadian | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Fabian Carlo | " | M | Boy | S | Sept | 1911 | 14 | Italy | 1911 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Corrado Louisa | " | M | | S | Nov | 1890 | 20 | Italy | 1911 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | " Angelo | " | M | | M | Feb | 1871 | 40 | Italy | 1910 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Louisa Rachie | " | M | | S | June | 1888 | 21 | Italy | 1910 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Fortunato Ezekiel | " | M | | S | Dec | 1890 | 16 | Italy | 1911 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Gelbraimmo Peter | Bushby Section | M | Head | M | July | 1881 | 29 | Italy | 1902 | | Italian | Canadian | R. Catholic | Section foreman | | | | | | C.P.R. | | 50 | | 60 | 700 | | | | | | | | | | | |
| | | " Paluma | " | F | Wife | M | — | 1886 | 24 | Italy | 1902 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | " Carlo | " | M | Son | S | Oct | 1908 | 2 | | | | | Canadian | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Massette Giorge | " | M | Lodger | M | Nov | 1877 | 33 | Italy | 1907 | | Italian | Canadian | R. Catholic | Section man | | 11 | 9 | 3 | 3/10 | | | 50 | | 60 | 500 | | | | | | | | | | | |
| | | Gelramino Joseph | " | M | | M | Jan | 1879 | 41 | Italy | 1911 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Fabian Filippo | " | M | | S | Aug | 1876 | 16 | Italy | 1911 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Lesis Stefano | " | M | | M | Nov | 1877 | 33 | Italy | 1903 | | Italian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Joic Yurzoth | " | M | | M | May | 1884 | 27 | Austria | 1911 | | Slavonian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | Rafanth Voicesth | " | M | | M | May | 1884 | 27 | Austria | 1910 | | Slavonian | Canadian | R. Catholic | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

5'0"